

नमो नमो निम्मलदंसणस्स
बाल ब्रह्मचारी श्री नेमिनाथाय नमः
पूज्य आनन्द-क्षमा-ललित-सुशील-सुधर्मसागर-गुरुभ्यो नमः

आगम-२२

पुष्पचूलिका आगमसूत्र हिन्दी अनुवाद

अनुवादक एवं सम्पादक

आगम दीवाकर मुनि दीपरत्नसागरजी

[M.Com. M.Ed. Ph.D. श्रुत महर्षि]

आगम हिन्दी-अनुवाद-श्रेणी पुष्प-२२

उपांगसूत्र-११- हिन्दी अनुवाद

मुनि दीपरत्नसागर कृत् " (पुष्पचूलिका)" आगमसूत्र-हिन्दी अनुवाद"

४५ आगम वर्गीकरण						
क्रम	आगम का नाम	सूत्र		क्रम	आगम का नाम	सूत्र
०१	आचार	अंगसूत्र-१		२५	आतुरप्रत्याख्यान	पयन्नासूत्र-२
०२	सूत्रकृत्	अंगसूत्र-२		२६	महाप्रत्याख्यान	पयन्नासूत्र-३
०३	स्थान	अंगसूत्र-३		२७	भक्तपरिज्ञा	पयन्नासूत्र-४
०४	समवाय	अंगसूत्र-४		२८	तंदुलवैचारिक	पयन्नासूत्र-५
०५	भगवती	अंगसूत्र-५		२९	संस्तारक	पयन्नासूत्र-६
०६	ज्ञाताधर्मकथा	अंगसूत्र-६		३०.१	गच्छाचार	पयन्नासूत्र-७
०७	उपासकदशा	अंगसूत्र-७		३०.२	चन्द्रवेध्यक	पयन्नासूत्र-७
०८	अंतकृत् दशा	अंगसूत्र-८		३१	गणिविद्या	पयन्नासूत्र-८
०९	अनुत्तरोपपातिकदशा	अंगसूत्र-९		३२	देवेन्द्रस्तव	पयन्नासूत्र-९
१०	प्रश्नव्याकरणदशा	अंगसूत्र-१०		३३	वीरस्तव	पयन्नासूत्र-१०
११	विपाकश्रुत	अंगसूत्र-११		३४	निशीथ	छेदसूत्र-१
१२	औपपातिक	उपांगसूत्र-१		३५	बृहत्कल्प	छेदसूत्र-२
१३	राजप्रश्निय	उपांगसूत्र-२		३६	व्यवहार	छेदसूत्र-३
१४	जीवाजीवाभिगम	उपांगसूत्र-३		३७	दशाश्रुतस्कन्ध	छेदसूत्र-४
१५	प्रज्ञापना	उपांगसूत्र-४		३८	जीतकल्प	छेदसूत्र-५
१६	सूर्यप्रज्ञप्ति	उपांगसूत्र-५		३९	महानिशीथ	छेदसूत्र-६
१७	चन्द्रप्रज्ञप्ति	उपांगसूत्र-६		४०	आवश्यक	मूलसूत्र-१
१८	जंबूद्वीपप्रज्ञप्ति	उपांगसूत्र-७		४१.१	ओघनिर्युक्ति	मूलसूत्र-२
१९	निरयावलिका	उपांगसूत्र-८		४१.२	पिंडनिर्युक्ति	मूलसूत्र-२
२०	कल्पवतंसिका	उपांगसूत्र-९		४२	दशवैकालिक	मूलसूत्र-३
२१	पुष्पिका	उपांगसूत्र-१०		४३	उत्तराध्ययन	मूलसूत्र-४
२२	पुष्पचूलिका	उपांगसूत्र-११		४४	नन्दी	चूलिकासूत्र-१
२३	वृष्णिदशा	उपांगसूत्र-१२		४५	अनुयोगद्वार	चूलिकासूत्र-२
२४	चतुःशरण	पयन्नासूत्र-१		---	-----	-----

મુનિ દીપરત્નસાગરજી પ્રકાશિત સાહિત્ય

આગમ સાહિત્ય			આગમ સાહિત્ય		
ક્ર	સાહિત્ય નામ	બુક્સ	ક્રમ	સાહિત્ય નામ	બુ
1	મૂલ આગમ સાહિત્ય:-	147	6	આગમ અન્ય સાહિત્ય:-	10
	-1- આગમસૂત્રાણિ-મૂલં print	[49]		-1- આગમ કથાનુયોગ	06
	-2- આગમસૂત્રાણિ-મૂલં Net	[45]		-2- આગમ સંબંધી સાહિત્ય	02
	-3- આગમમઝ્જૂષા (મૂલ પ્રત)	[53]		-3- ઋષિભાષિત સૂત્રાણિ	01
2	આગમ અનુવાદ સાહિત્ય:-	165		-4- આગમિય સૂક્તાવલી	01
	-1- આગમસૂત્ર ગુજરાતી અનુવાદ	[47]		આગમ સાહિત્ય- કુલ પુસ્તક	516
	-2- આગમસૂત્ર હિન્દી અનુવાદ Net	[47]			
	-3- AagamSootra English Trans.	[11]			
	-4- આગમસૂત્ર સટીક ગુજરાતી અનુવાદ	[48]			
	-5- આગમસૂત્ર હિન્દી અનુવાદ print	[12]		અન્ય સાહિત્ય:-	
3	આગમ વિવેચન સાહિત્ય:-	171	1	તત્ત્વાભ્યાસ સાહિત્ય-	13
	-1- આગમસૂત્ર સટીકં	[46]	2	સૂત્રાભ્યાસ સાહિત્ય-	06
	-2- આગમસૂત્રાણિ સટીકં પ્રતાકાર-1	[51]	3	વ્યાકરણ સાહિત્ય-	05
	-3- આગમસૂત્રાણિ સટીકં પ્રતાકાર-2	[09]	4	વ્યાખ્યાન સાહિત્ય-	04
	-4- આગમ ચૂર્ણિ સાહિત્ય	[09]	5	જિનભક્તિ સાહિત્ય-	09
	-5- સવૃત્તિક આગમસૂત્રાણિ-1	[40]	6	વિધિ સાહિત્ય-	04
	-6- સવૃત્તિક આગમસૂત્રાણિ-2	[08]	7	આરાધના સાહિત્ય	03
	-7- સચૂર્ણિક આગમસૂત્રાણિ	[08]	8	પરિચય સાહિત્ય-	04
4	આગમ કોષ સાહિત્ય:-	14	9	પૂજન સાહિત્ય-	02
	-1- આગમ સદ્દકોસો	[04]	10	તીર્થંકર સંક્ષિપ્ત દર્શન	25
	-2- આગમ કહાકોસો	[01]	11	પ્રકીર્ણ સાહિત્ય-	05
	-3- આગમ-સાગર-કોષ:	[05]	12	દીપરત્નસાગરના લઘુશોધનિબંધ	05
	-4- આગમ-શબ્દાદિ-સંગ્રહ (પ્રા-સં-ગુ)	[04]		આગમ સિવાયનું સાહિત્ય કુલ પુસ્તક	85
5	આગમ અનુક્રમ સાહિત્ય:-	09			
	-1- આગમ વિષયાનુક્રમ- (મૂળ)	02		1-આગમ સાહિત્ય (કુલ પુસ્તક)	51
	-2- આગમ વિષયાનુક્રમ (સટીકં)	04		2-આગમેતર સાહિત્ય (કુલ	08
	-3- આગમ સૂત્ર-ગાથા અનુક્રમ	03		દીપરત્નસાગરજી કે કુલ પ્રકાશન	60

મુનિ દીપરત્નસાગરનું સાહિત્ય

1	મુનિ દીપરત્નસાગરનું આગમ સાહિત્ય [કુલ પુસ્તક 516] તેના કુલ પાના [98,300]
2	મુનિ દીપરત્નસાગરનું અન્ય સાહિત્ય [કુલ પુસ્તક 85] તેના કુલ પાના [09,270]
3	મુનિ દીપરત્નસાગર સંકલિત 'તત્ત્વાર્થસૂત્ર'ની વિશિષ્ટ DVD તેના કુલ પાના [27,930]

અમારા પ્રકાશનો કુલ ૬૦૧ + વિશિષ્ટ DVD કુલ પાના 1,35,500

[२२] पुष्पचूलिका उपांगसूत्र-११- हिन्दी अनुवाद

अध्ययन-१-से-१०

सूत्र - १

हे भदन्त ! यदि मोक्षप्राप्त यावत् श्रमण भगवान् महावीर ने पुष्पिका नामक तृतीय उपांग का यह अर्थ प्रतिपादित किया है तो चतुर्थ उपांग का क्या अर्थ-कहा है ? हे जम्बू ! चतुर्थ उपांग पुष्पचूलिका के दस अध्ययन प्रतिपादित किए हैं, वे इस प्रकार हैं-

सूत्र - २

श्रीदेवी, ह्रीदेवी, धृतिदेवी, कीर्तिदेवी, बुद्धिदेवी, लक्ष्मीदेवी, इलादेवी, सुरादेवी, रसदेवी और गन्धदेवी ।

सूत्र - ३

हे भदन्त ! श्रमण यावत् मोक्षप्राप्त भगवान् महावीर ने प्रथम अध्ययन का क्या आशय बताया है ? हे जम्बू ! उस काल और उस समय में राजगृह नगर था । गुणशिलक चैत्य था । श्रेणिक राजा था । श्रमण भगवान् महावीर स्वामी वहाँ पधारे । परिषद् नीकली ।

उस काल और उस समय श्रीदेवी सौधर्मकल्प में श्री अवतंसक विमान की सुधर्मासभा में बहुपुत्रिका देवी के समान श्रीसिंहासन पर बैठी हुई थी उसने अवधिज्ञान से भगवान् को देखा । यावत् नृत्य-विधि को प्रदर्शित कर वापिस लौट गई । यहाँ इतना विशेष है कि श्रीदेवी ने अपनी नृत्यविधि में बालिकाओं की विकुर्वणा नहीं की थी । गौतमस्वामी ने भगवान् से पूर्वभव के विषय में पूछा ।

हे गौतम ! उस काल और उस समय में राजगृह नगर था । गुणशिलक चैत्य था, राजा जितशत्रू था । उस राजगृह नगर में धनाढ्य सुदर्शन नाम का गाथापति था । उसकी सुकोमल अंगोपांग, सुन्दर शरीर वाली आदि विशेषणों से विशिष्ट प्रिया नाम की भार्या थी । उस सुदर्शन गाथापति की पुत्री, प्रिया गाथापत्नी की आत्मजा भूता नाम की दारिका थी । जो वृद्ध-शरीर और वृद्धकुमारी, जीर्णशरीर वाली और जीर्णकुमारी, शिथिल नितम्ब और स्तनवाली तथा वरविहीन थी ।

उस काल और उस समय में पुरुषादानीय एवं नौ हाथ की अवगाहनावाले इत्यादि रूप से वर्णनीय अर्हत् पार्श्व प्रभु पधारे । परिषद् नीकली । भूता दारिका इस संवाद को सूनकर हर्षित और संतुष्ट हुई और माता-पिता से आज्ञा माँगी- 'हे मात-तात ! पुरुषादानीय पार्श्व अर्हत् यावत् शिष्यगण से परिवृत होकर बिराजमान हैं । आप की आज्ञा-अनुमति लेकर मैं वंदना के लिए जाना चाहती हूँ । 'देवानुप्रिये ! जैसे तुम्हें सुख हो वैसा करो, किन्तु विलम्ब मत करो ।' तत्पश्चात् भूता दारिका ने स्नान किया यावत् शरीर को अलंकृत करके दासियों के समूह के साथ अपने घर से नीकली । उत्तम धार्मिक यान-पर आसीन हुई ।

इस के बाद वह भूता दारिका अपने स्वजन-परिवार को साथ ले कर राजगृह नगर के मध्यभागमें से नीकली । पार्श्व प्रभु बिराजमान थे, वहाँ आई । तीन बार आदक्षिण प्रदक्षिणा कर के वंदना की यावत् पर्युपासना करने लगी । तदनन्तर पुरुषादानीय अर्हत् पार्श्वप्रभु ने उस भूता बालिका और अति विशाल परिषद् को धर्मदेशना सुनाई । धर्मदेशना सूनकर और उसे हृदयंगम करके वह हृष्ट-तुष्ट हुई । फिर भूता दारिका ने वंदन-नमस्कार किया और कहा- 'भगवन् ! मैं निर्ग्रन्थ-प्रवचन पर श्रद्धा करती हूँ-यावत् निर्ग्रन्थ-प्रवचन को अंगीकार करने के लिए तत्पर हूँ । हे भदन्त ! माता-पिता से आज्ञा प्राप्त कर लूँ, तब मैं यावत् प्रव्रज्या अंगीकार करना चाहती हूँ ।' अर्हत् पार्श्व प्रभु ने उत्तर दिया- 'देवानुप्रिये ! ईच्छानुसार करो ।'

इसके बाद वह भूता दारिका यावत् उसी धार्मिक श्रेष्ठ यान पर आरूढ हुई । जहाँ राजगृह नगर था, जहाँ

अपना आवास स्थान-वहाँ आई । रथ से नीचे उतर कर माता-पिता के समीप आकर दोनों हाथ जोड़कर यावत् जमाली की तरह माता-पिता से आज्ञा माँगी । तदनन्तर सुदर्शन गाथापति ने विपुल अशन, पान, खादिम, स्वादिम भोजन बनवाया और मित्रों, ज्ञातिजनों आदि को आमंत्रित किया यावत् भोजन करने के पश्चात् शुद्ध-स्वच्छ होकर अभिनिष्क्रमण कराने के लिए कौटुम्बिक पुरुषों को बुलाकर उन्हें आज्ञा दी-शीघ्र ही भूता दारिका के लिए सहस्र पुरुषों द्वारा वहन की जाए ऐसी शिबिका लाओ । तत्पश्चात् उस सुदर्शन गाथापति ने स्नान की हुई और आभूषणों से विभूषित शरीरवाली भूता दारिका को पुरुषसहस्रवाहिनी शिबिका पर आरूढ किया यावत् गुणशिलक चैत्य था, वहाँ आया और छत्रादि तीर्थकरातिशयों को देखकर पालकी को रोका और उससे भूता दारिका को उतारा ।

इसके बाद माता-पिता उस भूता दारिका को आगे करके जहाँ पुरुषादानीय अर्हत् पार्श्वप्रभु बिराजमान थे, वहाँ आए और तीन बार आदक्षिण-प्रदक्षिणा करके वंदन-नमस्कार किया तथा कहा-यह भूता दारिका हमारी एकलौती पुत्री है । यह हमें इष्ट-है । यह संसार के भय से उद्विग्न होकर आप देवानुप्रिय के निकट मुंडित होकर यावत् प्रव्रजित होना चाहती है । हम इसे शिष्या-भिक्षा के रूप में आपको समर्पित करते हैं । पार्श्व प्रभु ने उत्तर दिया-‘देवानुप्रिय ! जैसे सुख उपजे वैसा करो ।’ तब उस भूता दारिका ने पार्श्व अर्हत् की अनुमति-सूनकर हर्षित हो, उत्तर-पूर्व दिशा में जाकर स्वयं आभरण-उतारे । यह वृत्तान्त देवानन्दा के समान कह लेना । अर्हत् प्रभु पार्श्व ने उसे प्रव्रजित किया और पुष्पचूलिका आर्या को शिष्या के रूप में सौंप दिया । उसने पुष्पचूलिका आर्या से शिक्षा प्राप्त की यावत् वह गुप्त ब्रह्मचारिणी हो गई ।

कुछ काल के पश्चात् वह भूता आर्यिका शरीरबकुशिका हो गई । वह बारबार हाथ, पैर, शिर, मुख, स्तनान्तर, कांख, गुह्यान्तर धोती और जहाँ कहीं भी खड़ी होती, सोती, बैठती अथवा स्वाध्याय करती उस-उस स्थान पर पहले पानी छिड़कती और उसके बाद खड़ी होती, सोती, बैठती या स्वाध्याय करती । तब पुष्पचूलिका आर्या ने समझाया-देवानुप्रिये ! हम ईर्यासमिति से समित यावत् गुप्त ब्रह्मचारिणी निर्ग्रन्थ श्रमणी हैं । इसलिए हमें शरीरबकुशिका होना नहीं कल्पता है, तुम इस स्थान-की आलोचना करो । इत्यादि शेष वर्णन सुभद्रा के समान जानना । यावत् एक दिन उपाश्रय से नीकल कर वह बिल्कुल अकेले उपाश्रय में जाकर निवास करने लगी । तत्पश्चात् वह भूता आर्या निरंकुश, बिना रोकटोक के स्वच्छन्दमति होकर बार-बार हाथ धोने लगी यावत् स्वाध्याय करने लगी ।

तब वह भूता आर्या विविध प्रकार की चतुर्थभक्त, षष्ठभक्त आदि तपश्चर्या करके और बहुत वर्षों तक श्रमणीपर्याय का पालन करके एवं अपनी अनुचित अयोग्य कायप्रवृत्ति की आलोचना एवं प्रतिक्रमण किए बिना ही मरण करके सौधर्मकल्प के श्रीअवतंसक विमान की उपपातसभा में यावत् श्रीदेवी के रूप में उत्पन्न हुई, यावत् पाँच-पर्याप्ति से पर्याप्त हुई । इस प्रकार हे गौतम ! श्रीदेवी ने यह दिव्य देवऋद्धि, लब्धि और प्राप्ति की है । वहाँ उसकी एक पत्न्योपम की आयु-स्थिति है । वह आयुष्य पूर्ण करके 'महाविदेह क्षेत्र में उत्पन्न होंगी और सिद्धि प्राप्त करेंगी ।'

इसी प्रकार शेष नौ अध्ययनों का भी वर्णन करना । मरण के पश्चात् अपने-अपने नाम के अनुरूप नामवाले विमानों में उनकी उत्पत्ति हुई । सभी का सौधर्मकल्प में उत्पाद हुआ । उनका पूर्वभव भूता के समान है । नगर, चैत्य, माता-पिता और अपने नाम आदि संग्रहणीगाथा के अनुसार है । सभी पार्श्व अर्हत् से प्रव्रजित हुई और वे पुष्पचूला आर्या की शिष्याएं हुई । सभी शरीरबकुशिका हुई और देवलोक के भव के अनन्तर च्यवन करके महाविदेह क्षेत्र में जन्म लेकर सिद्ध होंगी ।

(२२)-पुष्पचूलिका-उपांगसूत्र-११ का मुनि दीपरत्नसागरकृत् हिन्दी अनुवाद पूर्ण

નમો નમો નિમ્મલદંસણસ્સ
પૂજ્યપાદ્ શ્રી આનંદ-ક્ષમા-લલિત-સુશીલ-સુધર્મસાગર ગુરુભ્યો નમઃ

૨૨

પુષ્પચૂલિકા આગમસૂત્ર હિન્દી અનુવાદ

[અનુવાદક એવં સંપાદક]

આગમ દીવાકર મુનિ દીપરત્નસાગરજી

[M.Com. M.Ed. Ph.D. શ્રુત મહર્ષિ]

વેબ સાઈટ:- (1) www.jainelibrary.org (2) deepratnasagar.in

ઈમેલ એડ્રેસ:- jainmunideepratnasagar@gmail.com મોબાઈલ 09825967397